



Association Culture et Loisirs

# BERRWILLER

Haut-Rhin



## 42<sup>ème</sup> Marche Populaire Internationale de montagne



**19 & 20  
mai 2018**

**Parcours de 10 et 22km – Parcours adapté**

Membre de la FFSP n°F0078

Visa FFSP 2018-68-036H

Internet : <http://www.ffsp.fr> ✉ : [contact@ffsp.fr](mailto:contact@ffsp.fr)

 [facebook.com/ivv.france](https://facebook.com/ivv.france)  [twitter.com/ffsp\\_officiel](https://twitter.com/ffsp_officiel)



### Partenaires de la FFSP

Agrément ministériel national  
du 20 juin 2006

Reconnue de mission d'utilité publique  
par arrêté N°012156 du 2 août 2001

## Renseignements et inscriptions :

Hervé KRAUSS  
75 rue d'or  
68500 BERRWILLER  
Tél. 06.99.63.91.15

## Informations aux marcheurs :

### Départ et arrivée :

Salle du Foyer ACL, 30 rue d'or  
68500 BERRWILLER (Haut-Rhin, France)  
(en face de l'église)

### Horaires :

Adapté et 10 km : Départ de 7h00 à 14h00  
22 km : **Départ de 7h00 à 13h00**  
Arrivée limitée à 18 heures

### Parcours :

Parcours adapté et 10 km sur le versant du Vieil Armand et vignoble.  
22km parcours de montagne à fort dénivelé. Ouvert à tous, les enfants de moins de 10 ans doivent obligatoirement être accompagnés.

### Carte de participation :

La licence de participation FFSP est délivrée au départ contre une **Cotisation de participation sans souvenir de 2 €.**

Portant le timbre de contrôle, elle donne droit aux tampons I.V.V.  
Sur les carnets internationaux disponibles au retour.

### Récompense :

- aux groupes extérieurs les plus nombreux
- au groupe local le plus nombreux
- à la doyenne et au doyen de la marche

### Assurance :

La FFSP est garantie en R.C. auprès de GROUPAMA. L'inscription à la manifestation vaut comme déclaration de bonne santé.  
L'association est assurée en RC contre tiers, elle décline toute responsabilité en cas de vol, maladie ou accident.

### Ravitaillement :

Boissons et petites collations gratuites au premier contrôle.  
Boissons, grillades et casse-croûtes aux postes de contrôles suivants.  
Repas chauds et froids servis au Foyer au départ ou à l'arrivée.

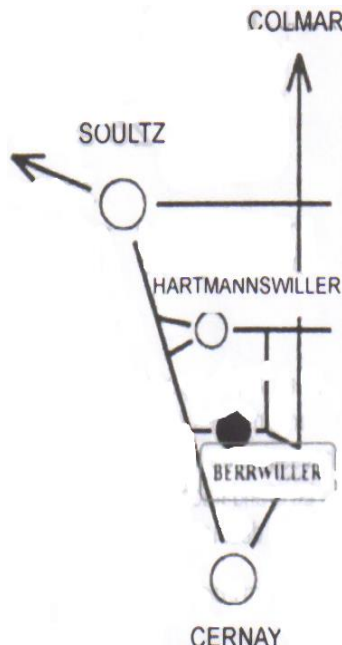
### Avis importants :

**Interdiction absolue de fumer en forêt ni d'allumer de feu sur le parcours. Les enfants de moins de 10 ans seront accompagnés. Les chiens doivent obligatoirement être tenus en laisse.**

### Premier secours assuré par l'association :

**URGENCES : 112.**

**La marche aura lieu quelles que soient les conditions météorologique sauf en cas d'arrêté préfectoral ou municipal !**



**Crédit Mutuel**

CM du Nouveau Monde  
20 rue de la Gare  
68540 BOLLWILLER



CHAUFFAGE, SANITAIRE NEUF & RÉNOVATION  
ÉNERGIE RENOUVELABLE  
GIRARDEY Ludovic : 06 75 16 67 62 / BUSINE Thomas : 06 75 74 64 83  
14 rue de l'étang - 68500 BERRWILLER / E-mail : gbsarl@berrwiller@gmail.com



Florian (informations parcours)

Port. 06.64.93.91.52

## Informationen an die Wanderer :

### Start und Ziel :

Foyer ACL neben der Kirche in BERRWILLER  
(Haut-Rhin, France)

### Startzeit:

Geeignet und 10 km : Von 7h00 bis 14h00 für die  
Wanderstrecke.

22 km : Von 7h00 bis 13h00

Zielschluss 18h00

### Wanderstrecke:

10 Km am Fuss des Hartmannsweillerkopf und  
Reben.

Geeignet für alle, die Kinder unter 10 Jahre müssen  
begleitet sein.

22 Km Bergwanderung mit starken Steigungen

### Startgebühr:

2€ pro Teilnehmer, ohne Andenken, mit I.V.V.  
Stempel

### Belohnungen:

An die zahlreichsten Gruppen

An die älteste Person (Mann und Frau)

### Haftpflicht:

Die Veranstaltung ist gegen Haftpflichtansprüche  
gegenüber Dritter über die FFSP (GROUPAMA)  
versichert, Die Verantwortung für Krankheit, Unfall  
und Diebstahl wird von der Veranstaltung abgelehnt.

### Verpflegung:

Jeder Teilnehmer mit Startkarte erhält kostenlos  
Getränke und einen kleinen Imbiss auf der Strecke.  
Zahlende Verpflegung an allen Kontrollposten und an  
die Ankunft.

### Empfehlungen:

**Rauchen im Wald ist verboten.**

**Hunde müssen an der Leine gehalten werden.**

### NOTHILFE :

**Notfall: 112.**

**Die Veranstaltung findet bei jeder Witterung statt  
ausser bei höhere Gewalt !**



Association Culture et Loisirs

# BERRWILLER

Haut-Rhin



## 42<sup>ème</sup> Marche Populaire Internationale de montagne



**19 & 20  
mai 2018**

**Parcours de 10 et 22km – Parcours adapté**

Membre de la FFSP n°F0078

Visa FFSP 2018-68-036H

Internet : <http://www.ffsp.fr> ✉ : [contact@ffsp.fr](mailto:contact@ffsp.fr)

 [facebook.com/ivv.france](https://facebook.com/ivv.france)  [twitter.com/ffsp\\_officiel](https://twitter.com/ffsp_officiel)



### Partenaires de la FFSP

Agrément ministériel national  
du 20 juin 2006

Reconnue de mission d'utilité publique  
par arrêté N°012156 du 2 août 2001

## Renseignements et inscriptions :

Hervé KRAUSS  
75 rue d'or  
68500 BERRWILLER  
Tél. 06.99.63.91.15

## Informations aux marcheurs :

### Départ et arrivée :

Salle du Foyer ACL, 30 rue d'or  
68500 BERRWILLER (Haut-Rhin, France)  
(en face de l'église)

### Horaires :

Adapté et 10 km : Départ de 7h00 à 14h00  
22 km : **Départ de 7h00 à 13h00**  
Arrivée limitée à 18 heures

### Parcours :

Parcours adapté et 10 km sur le versant du Vieil Armand et vignoble.  
22km parcours de montagne à fort dénivelé. Ouvert à tous, les enfants de moins de 10 ans doivent obligatoirement être accompagnés.

### Carte de participation :

La licence de participation FFSP est délivrée au départ contre une **Cotisation de participation sans souvenir de 2 €.**

Portant le timbre de contrôle, elle donne droit aux tampons I.V.V.  
Sur les carnets internationaux disponibles au retour.

### Récompense :

- aux groupes extérieurs les plus nombreux
- au groupe local le plus nombreux
- à la doyenne et au doyen de la marche

### Assurance :

La FFSP est garantie en R.C. auprès de GROUPAMA. L'inscription à la manifestation vaut comme déclaration de bonne santé.  
L'association est assurée en RC contre tiers, elle décline toute responsabilité en cas de vol, maladie ou accident.

### Ravitaillement :

Boissons et petites collations gratuites au premier contrôle.  
Boissons, grillades et casse-croûtes aux postes de contrôles suivants.  
Repas chauds et froids servis au Foyer au départ ou à l'arrivée.

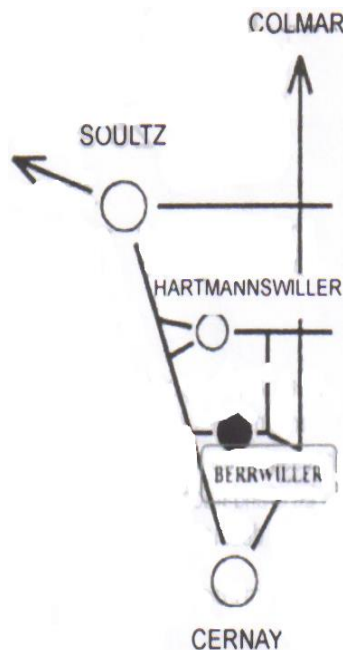
### Avis importants :

**Interdiction absolue de fumer en forêt ni d'allumer de feu sur le parcours. Les enfants de moins de 10 ans seront accompagnés. Les chiens doivent obligatoirement être tenus en laisse.**

### Premier secours assuré par l'association :

**URGENCES : 112.**

**La marche aura lieu quelles que soient les conditions météorologique sauf en cas d'arrêté préfectoral ou municipal !**



**Crédit Mutuel**

CM du Nouveau Monde  
20 rue de la Gare  
68540 BOLLWILLER



CHAUFFAGE, SANITAIRE NEUF & RÉNOVATION  
ÉNERGIE RENOUVELABLE  
GIRARDEY Ludovic : 06 75 16 67 62 / BUSINE Thomas : 06 75 74 64 83  
14 rue de l'étang - 68500 BERRWILLER / E-mail : gbsarl@berrwiller@gmail.com



Florian (informations parcours)

Port. 06.64.93.91.52

## Informationen an die Wanderer :

### Start und Ziel :

Foyer ACL neben der Kirche in BERRWILLER  
(Haut-Rhin, France)

### Startzeit:

Geeignet und 10 km : Von 7h00 bis 14h00 für d  
Wanderstrecke.

22 km : Von 7h00 bis 13h00

Zielschluss 18h00

### Wanderstrecke:

10 Km am Fuss des Hartmannsweillerkopf und  
Reben.

Geeignet für alle, die Kinder unter 10 Jahre müssen  
begleitet sein.

22 Km Bergwanderung mit starken Steigungen

### Startgebühr:

2€ pro Teilnehmer, ohne Andenken, mit I.V.V.  
Stempel

### Belohnungen:

An die zahlreichsten Gruppen

An die älteste Person (Mann und Frau)

### Haftpflicht:

Die Veranstaltung ist gegen Haftpflichtansprüche  
gegenüber Dritter über die FFSP (GROUPAMA)  
versichert, Die Verantwortung für Krankheit, Unfall  
und Diebstahl wird von der Veranstaltung abgelehnt.

### Verpflegung:

Jeder Teilnehmer mit Startkarte erhält kostenlos  
Getränke und einen kleinen Imbiss auf der Strecke.

Zahlende Verpflegung an allen Kontrollposten und an  
die Ankunft.

### Empfehlungen:

**Rauchen im Wald ist verboten.**

**Hunde müssen an der Leine gehalten werden.**

### NOTHILFE :

**Notfall: 112.**

**Die Veranstaltung findet bei jeder Witterung statt  
ausser bei höhere Gewalt !**